

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

20 JUN 1947.

20 JUNI 1947.

PROJET DE LOI

modifiant le régime des bourses d'études à accorder aux élèves qui fréquentent les cours des établissements d'enseignement supérieur.

WETSONTWERP

tot wijziging van het regime der studiebeurzen toe te kennen aan de leerlingen der inrichtingen voor hoger onderwijs.

PROJET TRANSMIS PAR LE SÉNAT ⁽¹⁾.ONTWERP OVERGEMAAKT DOOR DE SENAAT ⁽¹⁾.

Article unique.

Enig artikel.

L'article 45 de la loi du 21 mai 1929 sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires est remplacé par la disposition suivante :

Artikel 45 der wet van 21 Mei 1929 op het toekennen der academische graden en het programma der universitaire examens, wordt vervangen door volgende bepaling :

« Article 45. — Des bourses d'un montant variable et dont le montant total est déterminé par la loi budgétaire, peuvent être accordées par le Gouvernement à des Belges qui fréquentent les cours des universités, des établissements y assimilés ainsi que des établissements d'enseignement technique supérieur.

« Artikel 45. — Beurzen waarvan het bedrag veranderlijk is en waarvan het totaal beloop bij de begrotingswet wordt bepaald, kunnen door de Regering verleend worden aan Belgen die de cursussen volgen van de universiteiten, van de daarmede gelijkgestelde inrichtingen alsook van de inrichtingen voor hoger technisch onderwijs.

» Un arrêté royal réglera les conditions d'octroi de ces bourses et le mode de leur répartition

» Bij een koninklijk besluit zullen de voorwaarden voor het verlenen van die beurzen vastgesteld

⁽¹⁾ *Votr :*⁽¹⁾ *Zie :**Documents du Sénat :**Stukken van de Senaat :*148 (1946) : *Projet de loi.*148 (1946) : *Wetsontwerp.*157 : *Rapport.*157 : *Verslag.**Annales du Sénat :**Handelingen van de Senaat :*

17 et 19 juin 1947.

17 en 19 juni 1947.

entre les universités et les établissements désignés
ci-dessus. »

worden evenals de wijze van hun verdeling onder
de universiteiten en de hierboven gemelde inrich-
tingen. »

Bruxelles, le 19 juin 1947.

Brussel, 19 Juni 1947.

Le Président du Sénat,

De Voorzitter van de Senaat,

R. GILLON.

Les Secrétaires,

De Secretarissen.

M. BAERS.

A. DE BOODT.
